

# AZIENDA TRASPORTI DI MESSINA

## BANDO DI GARA

*LAVORI DI MANUTENZIONE PREVENTIVA E CORRETTIVA AGLI IMPIANTI DI  
ARMAMENTO ED ELETTRICI DELLA LINEA TRANVIARIA , DELLA SEDE E DEL  
DEPOSITO, TRANVIARIO DI A.T.M. MESSINA, NONCHÉ IL PRONTO INTERVENTO E  
SOCCORSO IN LINEA E LE FORNITURE NECESSARIE ALLA CONTINUITÀ E  
SICUREZZA DEL SERVIZIO TRANVIARIO*

## **Bando di Gara**

### **SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE**

#### **I.1) DENOMINAZIONE, INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO**

**Denominazione Ufficiale:** A.T.M. – Azienda Trasporti di Messina – Direzione Settore Tranvia , Via La Farina, 336 – 98124 Messina.

**Punti di contatto:** Settore Tranvia. Tel.: 090/2285285. Fax: 090/2931893.

**Responsabile del procedimento:** Dott. Ing. Antonino Torre

Tel:090/2285320; Fax: 090/2931893; Posta elettronica: [ufficiogareappalti@atmmessina.it](mailto:ufficiogareappalti@atmmessina.it)

**Indirizzo internet:** [www.atmmessina.it](http://www.atmmessina.it).

Ulteriori informazioni sono disponibili presso i punti di contatto sopra indicati.

Le offerte vanno inviate a: Azienda Trasporti Messina – Direzione Generale, via La Farina, 336 – 98124 Messina

#### **I.2) TIPO DI AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE E PRINCIPALI SETTORI DI ATTIVITÀ:**

Azienda Speciale del Comune – Servizi di TPL e di Mobilità .

### **SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO**

#### **II.1) DESCRIZIONE**

##### **II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice:**

Procedura Aperta – Gara n° 6138272.

CIG: \_6363554AE0.

##### **II.1. 2) Tipo di appalto e luogo di esecuzione.**

**Servizi:** Categoria 1

. Numero di riferimento CPV: Vocab. Principale 50220000-3; . NUT : ITG13.

**Luogo principale di esecuzione:** Messina

##### **II.1.3) L'avviso riguarda:** un appalto pubblico.

**II.1.4) Breve descrizione dell'appalto:** Lavori di manutenzione preventiva e correttiva agli impianti di armamento ed elettrici della linea tranviaria , della sede e del deposito, tranviario di A.T.M. Messina, nonché il pronto intervento e soccorso in linea e le forniture necessarie alla continuità e sicurezza del servizio tranviario.

Contratto misto di cui all'art. 14 D.Lgs. n. 163/06, che prevede, solo a titolo accessorio rispetto all'oggetto principale, attività ai sensi dell'allegato I dello stesso Decreto Legislativo e, pertanto da considerarsi quale «appalto pubblico di lavori».

##### **II.1.5) Divisione in lotti:** No

#### **II.2) QUANTITATIVO O ENTITÀ DELL'APPALTO**

##### **II.2.1) Quantitativo o entità totale**

**Importo complessivo posto a base di gara:** € 1.000.174,28 di cui € 32.663,33 per oneri relativi alla sicurezza non soggetti a ribasso.

##### **II.2.2) Opzioni:** No.

#### **II.3) DURATA DELL'APPALTO O TERMINE DI ESECUZIONE**

Il termine di esecuzione è di 12 (dodici) mesi.

### **SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E TECNICO**

#### **III.1) Condizioni relative all'appalto**

**III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste:** L'offerta deve essere corredata da garanzia provvisoria di cui all'art. 75 del D.Lgs. n. 163/06, pari al 2% (due per cento) dell'importo a base di gara. Al fine della stipulazione del contratto, l'aggiudicatario deve prestare:

a) cauzione definitiva nella misura e nei modi di cui all'art. 113 del D.Lgs. n. 163/06;

b) polizza assicurativa di cui all'art. 129 comma 1 del D.Lgs n.163/06; la somma assicurata a copertura dei danni da esecuzione dei lavori è pari all'importo del contratto, il massimale per l'assicurazione contro la responsabilità civile verso terzi è pari al 5% della somma assicurata. Le garanzie e le polizze devono essere costituite con le modalità di cui al Disciplinare di gara.

##### **III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento.**

L'appalto è finanziato con fondi del bilancio dell'ATM. Le modalità di pagamento sono precisate nel

Capitolato Speciale d'Appalto.

### **III.1.3) Forma giuridica che deve assumere il raggruppamento di operatori economici, aggiudicatario dell'appalto.**

Sono ammessi a partecipare alla gara tutti i soggetti di cui all'art. 34 e seguenti del D.Lgs. n. 163/06, nel rispetto delle prescrizioni di cui alle norme indicate ed al presente bando. I raggruppamenti temporanei di imprese, i consorzi o i Geie già costituiti devono produrre il relativo atto costitutivo, statuto o contratto; in caso di raggruppamenti temporanei di imprese o di consorzi non ancora costituiti, gli operatori economici che costituiranno il raggruppamento o il consorzio devono dichiarare che si impegnano, in caso di aggiudicazione della gara, a conferire mandato collettivo speciale con rappresentanza ad uno di essi, da indicare in sede di offerta e qualificato come mandatario, il quale stipulerà il contratto in nome e per conto proprio e dei mandanti.

### **III.1.4) Situazione personale degli operatori, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale.**

I concorrenti devono documentare, con le modalità specificate nel Disciplinare di gara, il possesso dei seguenti requisiti:

- a)** di non trovarsi in nessuna delle situazioni previste dall'art.38 comma 1 del D.Lgs. n. 163/06;
- b)** di non essersi avvalso dei piani individuali di emersione di cui all'art. 1 bis comma 14 della Legge n. 383/01 o, viceversa, di essersi avvalso dei suddetti piani, dando atto che gli stessi si sono conclusi;
- c)** di non trovarsi in una delle situazioni di controllo di cui all'art. 2359 del codice civile;
- d)** di essere iscritto al registro della camera di commercio, industria, artigianato e agricoltura; nel caso di concorrente stabilito in altro Stato membro dell'Unione Europea, di essere iscritto nei registri professionali e commerciali di cui all'art.39 comma 2 del D.Lgs. n. 163/06;

### **III.1.5) Capacità economica e finanziaria**

I concorrenti all'atto dell'offerta devono dimostrare la capacità economica e finanziaria con la dichiarazione del fatturato globale d'impresa ed importo complessivo dei servizi analoghi a quelli in appalto, realizzati negli ultimi tre esercizi.

In particolare l'importo complessivo dei servizi analoghi a quelli in appalto, realizzati negli ultimi tre esercizi deve essere non inferiore a € 2.000.000,00;

### **III.1.6) Capacità tecnica e professionale**

I concorrenti all'atto dell'offerta devono altresì dimostrare la capacità tecnica e professionale.

In particolare la dimostrazione di tale capacità deve avvenire :

- a)** con la presentazione dell'elenco dei principali servizi prestati negli ultimi tre anni con l'indicazione degli importi, delle date e dei destinatari;
- b)** con la dichiarazione di avere la disponibilità di adeguati mezzi, attrezzatura tecnica e risorse umane necessarie alla esecuzione dei servizi e lavori in appalto e, per quanto riguarda l'attrezzatura, almeno di quella indicata in allegato alla Specifica Tecnica per l'esecuzione dei servizi medesimi;

## **SEZIONE IV: PROCEDURA**

### **IV.1) Tipo di procedura**

Aperta ai sensi degli artt. 54 e 55 D. Lgs. n. 163/06;

### **IV.2) Criterio di aggiudicazione**

L'aggiudicazione avverrà con il criterio del prezzo più basso, ai sensi dell'art. 82 del D.lgs. n. 163/2006. Per la formulazione dell'offerta, i concorrenti dovranno visionare il Capitolato e Specifiche Tecniche del servizio, il Capitolato Speciale d'Appalto ed Elenco Prezzi, per i lavori e forniture accessori a contratto aperto inclusi nell'appalto. L'offerta va accompagnata (**a pena di esclusione**), da una dichiarazione di presa d'atto che l'indicazione delle voci e delle quantità rilevate sulla documentazione allegata non ha effetto sull'importo complessivo dell'offerta che, se pure determinato attraverso l'applicazione dei prezzi unitari alle quantità delle varie prestazioni, resta fisso ed invariabile. L'ATM valuterà la congruità delle offerte anormalmente basse secondo le modalità previste dagli artt. 86 e seguenti del D.Lgs. n.163/06. Le offerte, pertanto, devono essere corredate dalle giustificazioni di cui all'art. 87 del D.Lgs. n. 163/06, da presentarsi secondo le modalità indicate nel Disciplinare di gara.

### **IV.3) Informazioni di carattere amministrativo**

#### **IV.3.1) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto:** No

#### **IV. 3.2) Condizioni per ottenere il Capitolato Speciale di Appalto e la documentazione complementare.**

Il Disciplinare di gara contenente le norme integrative del presente bando relative alle modalità di partecipazione alla gara, di compilazione e presentazione dell'offerta, ai documenti da presentare a corredo della stessa ed alle procedure di aggiudicazione dell'appalto, nonché il capitolato speciale di appalto, l'Elenco Prezzi, i Disciplinari tecnici degli impianti il piano di sicurezza e coordinamento, il Piano di Manutenzione ed il bando di gara integrale sono posti in visione presso la Segreteria Tranvia, con sede in Via La Farina, 336, 98123 Messina, dalle ore 09.00 alle ore 13.00 dal lunedì al venerdì. Gli atti di gara sopra elencati potranno essere scaricati dal sito aziendale [www.atmmessina.it](http://www.atmmessina.it) alla voce "Avvisi di gara".

#### **IV.3.3) Termine per il ricevimento delle offerte:**

**Termine per il ricevimento delle offerte:** entro e non oltre le ore **10,00** del giorno **16/09/2015**.

#### **IV.3.4) Lingua utilizzabile per la presentazione delle offerte e della documentazione:** Italiana.

#### **IV.3.5) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria**

**offerta:** 180 giorni dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte, salvo l'esercizio da parte dell'Ente aggiudicatore della facoltà di cui all'art.11 comma 6 del D.Lgs. n. 163/06.

#### **IV.3.6) Modalità di apertura delle offerte**

**Apertura documentazione:** prima seduta pubblica il giorno **16/09/2015** alle ore **10,30**.

Nella seduta si procederà a verificare la completezza e regolarità della documentazione contenuta nella busta "A – Documentazione amministrativa" e, in caso negativo, ad escludere il concorrente dalla gara secondo le norme di legge.

**Apertura delle offerte:** nella medesima seduta pubblica del giorno **16/09/2015**.

Eventuali ulteriori sedute verranno stabilite volta per volta.

**Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte:** chiunque può presenziare allo svolgimento della gara, ma soltanto i titolari o i legali rappresentanti dei concorrenti, o persone munite di procura dei medesimi, potranno effettuare dichiarazioni a verbale.

## **SEZIONE V: ALTRE INFORMAZIONI**

**V.1) Appalto connesso ad un progetto finanziato da fondi comunitari:** No

### **V.2) Informazioni complementari**

**a)** Il presente bando viene pubblicato in osservanza dell'art. 66 D. Lgs n. 163/06 e dell'art. 4 della Legge Regionale 12 luglio 2011 n. 12.

**b)** Le modalità di redazione della documentazione richiesta e di presentazione dei plichi contenenti la documentazione stessa e le offerte sono definite nel Disciplinare di gara.

**c) Per essere ammessi alla gara è necessario aver versato il contributo di € 140,00 di cui alla Delibera dell'Autorità di Vigilanza sui Contratti Pubblici del 05.03.2014.**

**d)** Non sono ammesse, a pena di esclusione, le offerte condizionate o quelle espresse in modo indeterminato o con riferimento ad offerta relativa ad altro appalto, le offerte in aumento o alla pari, le offerte parziali e/o limitate; non sono altresì ammesse, a pena di esclusione, le offerte che rechino abrasioni o correzioni non espressamente confermate o sottoscritte.

**e)** Si procederà all'aggiudicazione anche in presenza di una sola offerta valida, sempre che sia ritenuta congrua e conveniente ad insindacabile giudizio dell' Ente aggiudicatore. Nel caso in cui l'aggiudicatario non possa essere individuato a causa di uno o più ribassi uguali, si procederà all'aggiudicazione per sorteggio tra i concorrenti che abbiano offerto il medesimo ribasso e la cui offerta non sia stata ritenuta anomala; in caso di discordanza tra l'offerta indicata in cifre e quella indicata in lettere, sarà ritenuta valida quella indicata in lettere.

**f)** Ai sensi dell'art.34 comma 2 del D.Lgs. n. 163/2006, saranno esclusi dalla gara i concorrenti che si trovano fra loro in una delle situazioni di controllo di cui all'art. 2359 c.c., o in situazioni di collegamento anche sostanziale, nonché i concorrenti per i quali risulti che le relative offerte sono imputabili ad un unico centro decisionale, sulla base di univoci elementi.

**g)** Tutti i documenti e l'offerta devono essere redatti in lingua italiana o corredati di traduzione giurata. Gli importi dichiarati da imprese stabilite in stati diversi dall'Italia, qualora espressi in altra valuta, dovranno essere convertiti in euro.

**h)** Eventuali richieste di chiarimento in ordine alla procedura aperta dovranno essere inoltrate ai punti di contatto indicati. I documenti presentati non verranno restituiti.

Tutte le comunicazioni avverranno a mezzo email.: [ufficiogareappalti@atmmessina.it](mailto:ufficiogareappalti@atmmessina.it)

**i)** I corrispettivi saranno pagati con le modalità previste nel capitolato speciale d'appalto.

**l)** Resta salva la facoltà di avvalersi dell'istituto dell'avvalimento, come disciplinato all'art. 49 del D.Lgs. n. 163/06.

**m)** Gli eventuali subappalti saranno disciplinati dall'art. 118 del D.Lgs. n. 163/2006, a condizione che siano indicati all'atto dell'offerta i servizi o le parti di essi che si intendano subappaltare. I pagamenti relativi alle prestazioni svolte dal subappaltatore o cottimista saranno corrisposti all'aggiudicatario, che è obbligato a trasmettere, entro venti giorni dalla data di ciascun pagamento effettuato nei suoi confronti, copia delle fatture quietanzate relative ai pagamenti progressivamente corrisposti al subappaltatore o cottimista, con l'indicazione delle ritenute di garanzia effettuate.

**n)** L'Ente aggiudicatore si riserva il diritto di annullare la gara, di rinviare l'apertura delle offerte o di non procedere all'aggiudicazione, in qualsiasi momento, senza che i concorrenti possano avanzare pretese di qualsiasi genere. I concorrenti, per il solo fatto che partecipano alla procedura aperta, accettano esplicitamente ed integralmente tutte le condizioni, i vincoli, gli obblighi e le clausole stabilite dal presente bando di gara, dal Disciplinare, dal capitolato speciale di appalto, nessuna esclusa.

**o)** L'avviso sui risultati della procedura aperta (con l'elenco delle imprese partecipanti alla gara, il vincitore e l'importo di aggiudicazione) sarà soggetto alla pubblicazione secondo le norme vigenti, anche sul sito internet [www.atmmessina.it](http://www.atmmessina.it). In riferimento a dette informazioni, pertanto, non saranno evase richieste telefoniche.

**p)** Il contratto di appalto verrà stipulato dall'Ente aggiudicatore, con rogito da parte del Segretario Generale del Comune di Messina e successiva registrazione dello stesso Comune ai sensi di legge. Sono a carico dell'aggiudicatario tutte le spese del contratto e tutti gli oneri connessi alla relativa stipulazione, compresi quelli tributari.

**q)** E' esclusa la competenza arbitrale, il Foro competente è quello di Messina, in via esclusiva.

Eventuali ricorsi relativi al presente bando ed alle procedure di gara dovranno essere proposti al Tribunale Amministrativo Regionale.

**r)** Ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs. n. 196/2003, i dati raccolti saranno trattati esclusivamente nell'ambito delle attività istituzionali dell'ATM e ciascun concorrente dovrà rilasciare l'autorizzazione al trattamento dei dati medesimi.

## **VI.) PROCEDURE DI RICORSO**

### **VI.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso**

**Denominazione ufficiale:** Tribunale Amministrativo Regionale della Sicilia.

#### **VI.1.2) Presentazione di ricorso**

Informazioni precise sui termini di presentazione di ricorso: entro 60 giorni dalla pubblicazione o dalla notifica o dalla conoscenza certa con altra forma dell'atto da impugnare.

## **VII) DATA DI SPEDIZIONE DEL PRESENTE BANDO**

Data di pubblicazione alla GURS n. 34 del 21/08/2015

**IL DIRETTORE GENERALE**  
**f.to ( Dott. Giovanni Foti)**